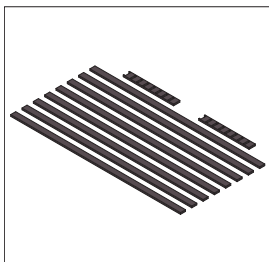
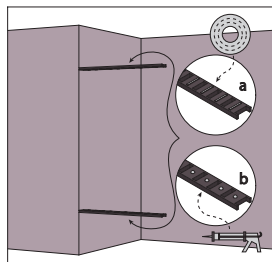


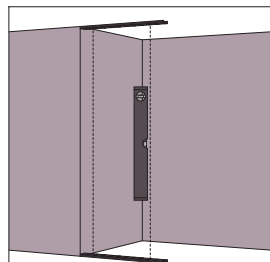
Benodigdheden / Benötigtes
Werkzeug



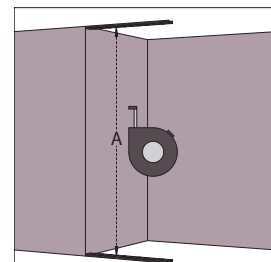
Onderdelen / Komponenten



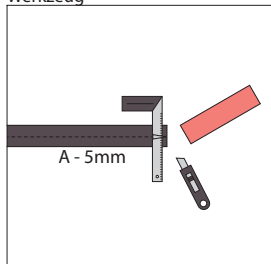
1



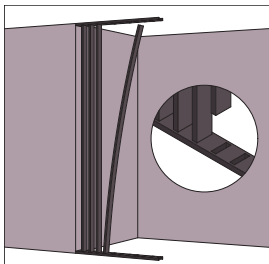
2



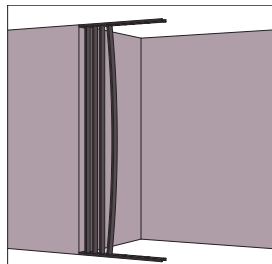
3



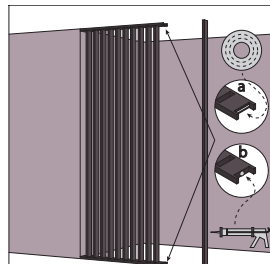
4



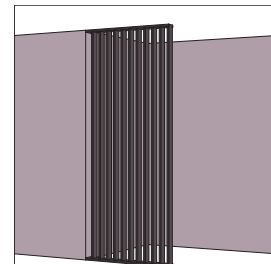
5



6



7



8

Voorbereiding en plaatsing Unovia® Vilt Roomdivider

Unovia® Vilt roomdividers zijn bedoeld voor gebruik binnenshuis. Zorg ervoor dat de roomdividers altijd liggend worden opgeslagen en gemonteerd worden in een droge, verwarmde ruimte.

Controleer de roomdividers vóór montage zorgvuldig op zichtbare beschadigingen of afwijkingen. Gebruik geen producten met zichtbare gebreken. Na montage kunnen eventuele klachten hierover niet meer in behandeling worden genomen.

Montage-instructies Unovia® Vilt Roomdividers

Vorbereitung van de ondergrond

Zorg ervoor dat de ondergrond droog, schoon en stabiel is. Verwijder stof, vuil en losse delen. Controleer of de vloer en het plafond vlak en waterpas zijn.

Monteren vloer- en plafondstrook (Stap 1 & 2)

Bepaal de exacte positie van de vloer- en plafondstrook. Deze dienen te worden bevestigd met dubbelzijdig tape (montage optie A) of een geschikte montagekit (montage optie B). Druk deze na montage gelijkmatig en stevig aan gedurende minimaal 20 seconden voor een optimale hechting. Controleer na montage met een waterpas of de vloer- en plafondstrook exact boven elkaar zijn uitgelijnd.

Monteren staanders (Stap 3 - 6)

Begin met het monteren van de staanders vanaf de muurzijde. Meet de afstand tussen de vloer en het plafond in de openingen waar de staander moet komen. Trek 5mm af van de gemeten hoogte en teken dit af op de staander. Dit zorgt voor voldoende montagespeling. Snijd vervolgens de staander haaks af. Steek de onderkant van de staander in de opening in de vloerplaat. Buig de staander vervolgens licht en plaats deze in de opening van de plafondplaat. Herhaal deze stappen totdat alle staanders, met uitzondering van de laatste, zijn gemonteerd.

Monteren laatste staander (Stap 7)

Maak de laatste staander op maat zoals uitgelegd bij de vorige stap. Meet de afstand tussen de vloer en het plafond in de openingen waar de laatste staander moet komen. Trek 2mm af van de gemeten hoogte en teken dit af op de staander. Snijd vervolgens de staander haaks af. Breng dubbelzijdig tape (montage optie A) of een geschikte montagekit (montage optie B) aan de binnenzijde van de vloer- en plafondstrook en monteer de laatste staander. Druk deze gelijkmatig, stevig en minimaal 20 seconden aan voor optimale hechting.

Veiligheidsinstructies

- Werk altijd zorgvuldig en gebruik geschikt gereedschap bij de montage van de roomdivider.
- Draag tijdens het zagen en boren persoonlijke beschermingsmiddelen, zoals een veiligheidsbril en werkhandschoenen.
- Controleer vóór en na montage of alle onderdelen stevig en correct zijn bevestigd. Gebruik de roomdivider niet wanneer deze niet stabiel gemonteerd is.
- De roomdivider is niet bedoeld om te dragen, te beklimmen of te belasten. Voorkom dat er gewicht op de constructie wordt uitgeoefend.
- Onjuist gebruik of montage kan leiden tot schade of letsel. Volg altijd de instructies in deze handleiding.

Vorbereitung und Montage des Unovia® Filz-Raumteilers

Unovia® Filz-Raumteiler sind ausschließlich für den Einsatz in Innenräumen vorgesehen. Die Raumteiler müssen stets liegend gelagert und in einem trockenen, beheizten Raum montiert werden.

Prüfen Sie die Raumteiler vor der Montage sorgfältig auf sichtbare Beschädigungen oder Abweichungen. Produkte mit erkennbaren Mängeln dürfen nicht verarbeitet werden. Nach erfolgter Montage können Reklamationen in Bezug auf sichtbare Mängel nicht mehr berücksichtigt werden.

Montageanleitung für Unovia® Filz-Raumteiler

Vorbereitung des Untergrunds

Stellen Sie sicher, dass der Untergrund trocken, sauber und tragfähig ist. Entfernen Sie Staub, Schmutz und lose Bestandteile. Prüfen Sie, ob Boden und Decke eben sowie waagrecht ausgerichtet sind.

Montage der Boden- und Deckenleiste (Schritt 1 & 2)

Legen Sie die genaue Position der Boden- und Deckenleiste fest. Diese sind entweder mit doppelseitigem Klebeband (Montageoption A) oder mit einem geeigneten Montagekleber (Montageoption B) zu befestigen. Drücken Sie die Leisten nach der Montage gleichmäßig und fest für mindestens 20 Sekunden an, um eine optimale Haftung zu gewährleisten. Kontrollieren Sie anschließend mit einer Wasserwaage, ob Boden- und Deckenleiste exakt übereinander ausgerichtet sind.

Montage der Ständerprofile (Schritt 3-6)

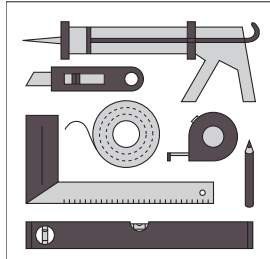
Beginnen Sie mit der Montage der Ständerprofile an der Wandseite. Messen Sie den Abstand zwischen Boden und Decke in den Öffnungen, in die das jeweilige Ständerprofil eingesetzt werden soll. Ziehen Sie 5 mm von der gemessenen Höhe ab und übertragen Sie das Maß auf das Ständerprofil. Dadurch wird das erforderliche Montagespiel sichergestellt. Schneiden Sie das Ständerprofil anschließend rechtwinklig zu. Setzen Sie die Unterseite des Ständerprofils in die Öffnung der Bodenleiste ein. Biegen Sie das Ständerprofil anschließend leicht und führen Sie es in die Öffnung der Deckenleiste ein. Wiederholen Sie diese Schritte, bis alle Ständerprofile mit Ausnahme des letzten montiert sind.

Montage des letzten Ständerprofils (Schritt 7)

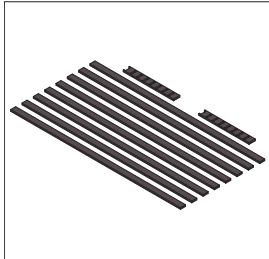
Passen Sie das letzte Ständerprofil wie im vorherigen Schritt beschrieben an. Messen Sie den Abstand zwischen Boden und Decke in den Öffnungen, in die das letzte Ständerprofil eingesetzt werden soll. Ziehen Sie 2 mm von der gemessenen Höhe ab und übertragen Sie das Maß auf das Ständerprofil. Schneiden Sie das Ständerprofil anschließend rechtwinklig zu. Bringen Sie an der Innenseite der Boden- und Deckenleiste doppelseitiges Klebeband (Montageoption A) oder einen geeigneten Montagekleber (Montageoption B) an und montieren Sie das letzte Ständerprofil. Drücken Sie dieses gleichmäßig, fest und für mindestens 20 Sekunden an, um eine optimale Haftung zu gewährleisten.

Sicherheitshinweise

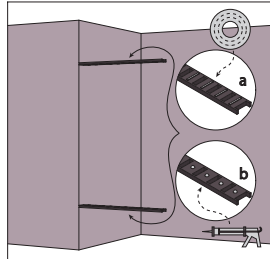
- Führen Sie die Montage des Raumteilers stets sorgfältig und mit geeignetem Werkzeug durch.
- Tragen Sie bei Säge- und Bohrarbeiten persönliche Schutzausrüstung, insbesondere Schutzbrille und Arbeitshandschuhe.
- Kontrollieren Sie vor und nach der Montage, ob alle Bauteile fest und ordnungsgemäß befestigt sind. Verwenden Sie den Raumteiler nicht, wenn er nicht stabil montiert ist.
- Der Raumteiler ist nicht dafür vorgesehen, getragen, bestiegen oder anderweitig belastet zu werden. Vermeiden Sie jede Krafteinwirkung auf die Konstruktion.
- Eine unsachgemäße Verwendung oder Montage kann zu Sachschäden oder Verletzungen führen. Beachten Sie daher stets die Hinweise dieser Anleitung.



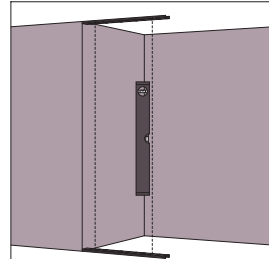
Benodigheden / Benötigt
Werkzeug



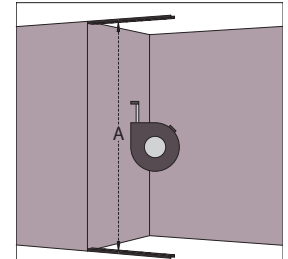
Onderdelen / Komponenten



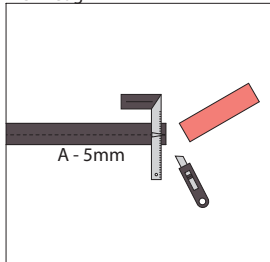
1



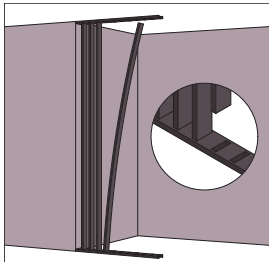
2



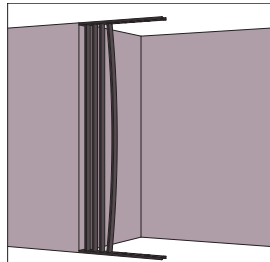
3



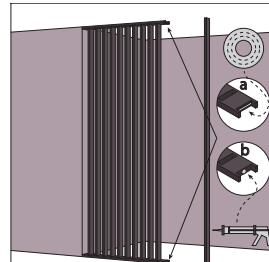
4



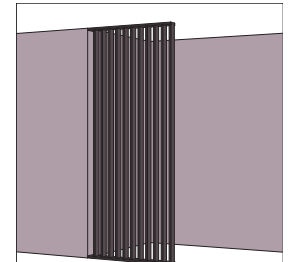
5



6



7



8

Preparation and installation of the Unovia® Felt Room Divider

Unovia® felt room dividers are intended for indoor use only. Always store the room dividers flat and install them in a dry, heated room.

Carefully inspect the room dividers for visible damage or deviations before installation. Do not use any products with visible defects. After installation, any complaints regarding such defects can no longer be considered.

Installation instructions for Unovia® Felt Room Dividers

Preparation of the surface

Make sure the surface is dry, clean and stable. Remove dust, dirt and loose particles. Check that the floor and ceiling are level and even.

Installing the floor and ceiling strip (Step 1 & 2)

Determine the exact position of the floor and ceiling strip. These must be fixed using double-sided tape (installation option A) or a suitable mounting adhesive (installation option B). After installation, press them down evenly and firmly for at least 20 seconds to ensure optimal adhesion. After installation, use a spirit level to check that the floor and ceiling strip are aligned exactly above one another.

Installing the stands (Step 3 - 6)

Start installing the stands from the wall side. Measure the distance between the floor and the ceiling in the openings where the stand is to be installed. Subtract 5 mm from the measured height and mark this on the stand. This ensures sufficient installation clearance. Then cut the stand square. Insert the bottom of the stand into the opening in the floor plate. Then bend the stand slightly and place it into the opening in the ceiling plate. Repeat these steps until all stands, except the last one, have been installed.

Installing the last stand (Step 7)

Cut the last stand to size as explained in the previous step. Measure the distance between the floor and the ceiling in the openings where the last stand is to be installed. Subtract 2 mm from the measured height and mark this on the stand. Then cut the stand square. Apply double-sided tape (installation option A) or a suitable mounting adhesive (installation option B) to the inside of the floor and ceiling strip and install the last stand. Press it down evenly and firmly for at least 20 seconds to ensure optimal adhesion.

Safety instructions

- Always work carefully and use suitable tools when installing the room divider.
- Wear personal protective equipment such as safety glasses and work gloves when sawing and drilling.
- Before and after installation, check that all parts are securely and correctly fixed. Do not use the room divider if it is not installed securely.
- The room divider is not intended to be carried, climbed on or subjected to loads. Prevent any weight from being applied to the structure.
- Incorrect use or installation may result in damage or injury. Always follow the instructions in this manual.

Préparation et installation du roomdivider en feutre Unovia®

Les roomdividers en feutre Unovia® sont exclusivement destinés à un usage intérieur. Les roomdividers doivent toujours être stockés à plat et installés dans une pièce sèche et chauffée.

Avant l'installation, contrôlez soigneusement les roomdividers afin de vérifier l'absence de dommages visibles ou d'anomalies. N'utilisez pas de produits présentant des défauts visibles. Après l'installation, aucune réclamation concernant de tels défauts ne pourra être prise en compte.

Instructions de montage des roomdividers en feutre Unovia®

Préparation du support

Assurez-vous que le support est sec, propre et stable. Enlevez la poussière, la saleté et les parties non adhérentes. Vérifiez que le sol et le plafond sont plats et de niveau.

Montage du profilé de sol et du profilé de plafond (Étapes 1 & 2)

Déterminez la position exacte du profilé de sol et du profilé de plafond. Ceux-ci doivent être fixés à l'aide d'un ruban adhésif double face (option de montage A) ou d'une colle de montage appropriée (option de montage B). Après le montage, appuyez de manière uniforme et ferme pendant au moins 20 secondes afin de garantir une adhérence optimale. Après le montage, vérifiez à l'aide d'un niveau à bulle que le profilé de sol et le profilé de plafond sont parfaitement alignés l'un au-dessus de l'autre.

Montage des montants (Étapes 3 à 6)

Commencez le montage des montants du côté du mur. Mesurez la distance entre le sol et le plafond dans les ouvertures où le montant doit être placé. Retranchez 5 mm de la hauteur mesurée et reportez cette mesure sur le montant. Cela garantit un jeu de montage suffisant. Coupez ensuite le montant d'équerre. Insérez la partie inférieure du montant dans l'ouverture du profilé de sol. Fléchissez ensuite légèrement le montant et insérez-le dans l'ouverture du profilé de plafond. Répétez ces étapes jusqu'à ce que tous les montants, à l'exception du dernier, soient montés.

Montage du dernier montant (Étape 7)

Ajustez le dernier montant comme décrit à l'étape précédente. Mesurez la distance entre le sol et le plafond dans les ouvertures où le dernier montant doit être placé. Retranchez 2 mm de la hauteur mesurée et reportez cette mesure sur le montant. Coupez ensuite le montant d'équerre. Appliquez un ruban adhésif double face (option de montage A) ou une colle de montage appropriée (option de montage B) sur la face intérieure du profilé de sol et du profilé de plafond, puis montez le dernier montant. Appuyez de manière uniforme et ferme pendant au moins 20 secondes afin de garantir une adhérence optimale.

Consignes de sécurité

- Travaillez toujours avec soin et utilisez des outils adaptés lors du montage du roomdivider.
- Lors des travaux de sciage et de perçage, portez des équipements de protection individuelle, tels que des lunettes de protection et des gants de travail. Avant et après le montage, vérifiez que tous les éléments sont solidement et correctement fixés. N'utilisez pas le roomdivider s'il n'est pas monté de manière stable.
- Le roomdivider n'est pas conçu pour être porté, escaladé ou soumis à une charge. Évitez toute charge appliquée à la structure.
- Une utilisation ou un montage incorrect peut entraîner des dommages ou des blessures. Respectez toujours les instructions de ce manuel.